

# GRATIS

## REPARACIONES DE SMOG

## DESPENSAS DE COMIDA | VACUNAS



Si tiene problemas con su auto para pasar el smog y registrarlo en el DMV. Obtenga hasta **\$500** en reparaciones de smog!

¡Reparaciones de smog GRATIS para los residentes del Valle! Si su automóvil no pasa la prueba de emisiones, recibirá un vale de \$500 para reparar su automóvil.

Anticipe hasta 2 horas de espera Este evento solo realiza evaluaciones de emisiones. No se emitirán certificados oficiales de smog. No vehículos diésel, por favor.

Este evento seguirá todas las pautas estatales COVID-19 y practicará protocolos sanitarios y de distanciamiento social seguro.

**1-800-806-2004**

Más información:  
[www.valleycan.org](http://www.valleycan.org)

Sábado  
16 de Octubre  
8:00am - 12:00pm

 Madera Community College  
30277 Ave 12  
Madera, CA 93638



MADERA  
COMMUNITY  
COLLEGE

Despensas de comida +  
vacunas de covid-19 & el  
reemplazo del vehículo  
estará disponible en  
este evento



Pruebas rápidas de COVID-19  
gracias al proyecto ORALE de UC Davis

